NACIONES UNIDAS





Consejo de Seguridad

Distr. GENERAL

S/22886 3 de agosto de 1991 ESPAÑOL ORIGINAL: ARABE

CARTA DE FECHA 31 DE JULIO DE 1991 DIRIGIDA AL SECRETARIO GENERAL POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DEL IRAQ ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de poner en conocimiento de Vuestra Excelencia que la aviación de los Estados Unidos continúa violando el espacio aéreo del Iraq de la manera siguiente:

I

- 1. Del 28 al 29 de julio de 1991, la aviación estadounidense realizó 12 incursiones dentro del espacio aéreo del Iraq de seis formaciones de dos aeronaves a velocidades entre 600 y 900 kilómetros por hora, a mediana y baja altura.
- 2. Estos vuelos hostiles, cuyo objetivo era la observación y la provocación, se centraron sobre Arbil, Dohuk, Zakho, Amadiya y Tall Afar.

II

- 1. Del 29 al 30 de julio de 1991, la aviación estadounidense realizó 21 incursiones dentro del espacio aéreo del Iraq de 10 formaciones de dos aeronaves y una de un solo avión a velocidades entre 600 y 900 kilómetros a diversa altura.
- 2. Esta actividad hostil, cuyo objetivo era la observación y la provocación, se llevó a cabo sobre las zonas de Mosul, Amadiya, Dohuk, Arbil y al norte de Tall Afar.

Agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(<u>Firmado</u>) Abdul Amir A. AL-ANBARI Embajador Representante Permanente